

躍動する
人・車・ベルトコンベア……

羊蹄澱粉合理化工場では、1日、延300余台の車から運ばれてくる澱原馬鈴薯が、つぎつぎと処理されていく……今年馬鈴薯は、澱粉の含有率も昨年より高く、生産はかなり期待されている。

議会だより

第6回定例町議会

一般会計補正予算

三九三万三千元を減額補正

去る九月十七日、ニセコ町議場において第六回定例町議会が開かれ、収入役の選任同意についてなど、議案十二件を審議し、それぞれ原案どおり可決されました。

議員委員の青山進氏は本年九月三十日で任期満了となるため、議会において選任の同意を求めたところ万場一致で再任の同意がなされました。

収入役に 森恵氏再任される

本年十二月八日で任期満了となり、本町収入役森恵氏(五十六才)の選任同意については、議会において万場一致で同意がなされ再任されることになりました。

教育委員会委員に 加賀谷昭二氏再任

本町教育委員会委員の加賀谷昭二氏は、本年九月三十日で任期満了となるため、議会において選任の同意を求めたところ万場一致で再任の同意がなされました。

固定資産評価審査 委員会委員に 青山 進氏再任

本町固定資産評価審査委員

款	補正額	正額	額
1. 総務	1,935	319	千円
2. 民生	401		
3. 農林	6,285		
4. 商工	△ 6,086		
5. 土木	408		
6. 教育	5,375		
7. 衛生			
8. 消防			
9. 防犯			
10. 雑費			
合計	△ 3,933		

- 一般会計補正予算は、才入才出それぞれ三九三万三千元を減額し、予算総額は、才入才出とも三億四千万一千円となりまし
- その才出の主なものは
 - (総務費) 一九万五千円追加
 - (民生費) 一五万四千円追加
 - (農林水産費) 一四万四千円追加
 - (水道、電気、暗渠排水工事) 一四万四千円追加
 - (土木費) 一四万四千円追加
 - 小学校前排水工事費 四万三千円追加
 - (消防費) 備品購入費(コイルヒーター、防寒靴一式) 二万七千円追加
 - (教育費) 学校給食センター費(給食センター)建設工事費、給食配車購入など) 二九二万三千元追加
 - ニセコ中学校物置及び石炭庫建築工事費 六六万四千追加
 - ニセコ中学校通学費負担金 五万一千円追加
 - 体育協会補助金 八万円追加
 - 有線特別会計補正予算 三三万五千円を追加し、才入才出予算の総額は、六七八万五千円となりました
 - (総務費) 市外通話料 三三万五千円追加
 - 市外通話料 三三万五千円追加
 - 国保特別会計補正予算 八二万四千円を追加し、才入才出予算の総額は、四千六百六万五千円となりました
 - (総務費) 備品購入費 一四万六千円追加
 - 簡水特別会計補正予算 一三万一千円を追加し、才入才出予算の総額は、一千三百七十八万三千円となりました
 - (管理費) 維持管理費(消耗品費、修繕料) 六万円追加
 - 量水器取付工事費 五万二千円追加

ポイント

- 「稲の乾燥と火災予防について」
- 今年天候不順の年であるが、七月はひじょうに良い天候に恵まれ、水稲は平年作が期待でき、いよいよ収穫を目前に控えております。近年、造田は急速に拡大し農作業においてもその省力化に向つて、かなり乾燥機が導入されてきた現状です。
- 乾燥機の取扱いは、農協メーカ、その他団体等で指導されていますが火災予防については特に指導がないように見受けられますので、ニセコ町火災予防条例に基き取扱基準を明示して周知し、火災予防の万全を期したいと思ひます。
- ニセコ町火災予防条例の抜粋(要約)
1. 届出
 - 条例第五〇条により、火を使用する設備を設置しようとする者は、あらかじめ町長に届出なければならぬ。
 - (4) 乾燥設備(火力電力)
 - 2. 設備の位置、構造の基準
 - 条例第八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、百。

霜害対策を うちたてる

一致協力して霜害予防にとめよう

春以来心配された農作物の作況は、その後の天候の回復によりかなり挽回いたしました。八月に入つてからの低温、日照不足と不順続きの影響を受け、登熟が停滞気味で平年に比較するとお若干の遅れを見ている現状です。

- ### 一、霜のおりそうな気象
- (1) 冷たい気団におおわれていること。
 - (2) 空が晴れて空気がかわいていること。
 - (3) 風の弱いこと。
- 以上があげられるので、テレビ等の天気予報を注意して見るようにして下さい。

- ### 二、気象条件と判断法
- (1) 夕方から快晴無風となり、日ぐれとともに気温が下り、翌朝までこの状態が続くと考えられるとき。
 - (2) 夕刻までわか雨があつたり、風が強くとともに寒冷前線の後に寒気があるときは急速に気温が回復し、降霜の条件

となる。

(3) 晴れた夜の地面近くの気温が五度から四度以下(地上一、五米)になると降霜の可能性が生ずる。

以上の条件から降霜の有無を判断する目安として、午後九時に地上一、五米で気温四度であれば一応危険性があると考えられ、雲が天空の半分以下で風が弱いときは、降霜の危険大であり、午前四時以前に地上十cmで一度以下は結霜確実となります。

- ### 三、霜害予防
- 霜害予防は一般にくん煙法が行なわれます。
- 発煙は部落または地域が協力して一せいに開始し、日の出まで間断なく行なうことによつて効果が上ります。

- ### 四、発煙箇所と資材
- 発煙箇所は
- 十アール当り二箇所以上
 - 三ヘクタール当り二十箇所以上
 - 五ヘクタール当り三十箇所以上
- が必要であり、一箇所当り生乾の野草七十五kgを目安に、三分位を準備して下さい。
- また古タイヤ、廃油、モミガラ等も良い発煙材料になります。

10月の天気予報

十月、月初めは低気圧が通りやすく曇雨天が目立つが、その後天気は回復して周期的に変わり、一般に秋晴れの日が多くなるでしょう。しかし中旬後半や月末頃には、大陸の高気圧が強まり一時寒気の吹き出しがあり、中部以北では初雪を見るところがありそうです。気温は中旬を中心に変動が大きいが月平均では並かやや低目、雨量は並程度と見られます。

▲俱知安測候所V
▲産業課V
※農作業などのご参考に。

野村武雄

ニセコ町農業委員会会長

農業者委員会制度設立以来第七回目の選挙に立候補致し、幸にして無競走当選の栄を得ましたこと、農業者各位のご協力の賜と委員一同心から感謝申し上げます。

現在の農業経営は、決して楽観できぬ情勢下にあり農業者各位の使命は、誠に重大な立場におかれています。幸にして今回の農業委員は、平均五

町の人事

- 九月一日付
- 総務課長 庶務係長事務取扱 哲夫
 - (住民課長) 菊地
 - 住民課長
 - (施設課長) 春日井 亨
 - 施設課長
 - (税務課長) 福井 正男
 - 国民健康保険係長 (庶務係長) 横山 利雄
- 九月六日付
- 観光係長兼広報係長 統計係長 吉村 民司
 - 教育委員会 社会教育係長 (観光係長兼広報係長、統計係長) 米田 斉
- 九月二十二日付
- 学校給食センター長 (教育次長兼総務係長) 高木 清
 - 教育委員会 総務係長兼学校教育係長 (学校教育係長) 日置 義雄
- なお、税務課が今度廃止され、税務第一、第二係は総務課に統合されました。

新しい家畜市場完成

～祝落成ニセコ町家畜共進会ひろく～



今春五月に着工した家畜市場が、七月三十一日にニセコ町家畜共進会、八月十二日後志畜産共進会が開かれ、九月十日、後志家畜あつせん市場が開かれており、今後ますます畜産振興のために活用されるものと考えられます。

家畜市場の概要と建設費

- 敷地 一〇、〇四一坪
- 購入費 九一、三三〇円
- 整地(町所有車輛によるブルドーザー) 八六時間
- シヨベル 六一時間
- 費用 五、五万六千円
- 整地請負費(道路、暗渠工事等) 三、三万五千円
- 市場建設費 一七、八、五一円

〔うち吹抜〕 土間 一〇九坪 〇九坪 二、三万 牛馬繋留 場七〇房 六、四万四千円

- ・管理棟移築工事費 六、九万五千元
- ・ニセコ町家畜共進会入賞者(馬一部)
- ①ナンシー5 齊藤 孝一
- ②北 光 芳賀 政一
- (馬二部)
- ①八重 桜 久保 政美
- ②玉 出 吉原 利勝
- ③玉 富 士 吉原 忠志
- (馬三部)
- ①隆 英 芳賀 政一
- ②ナンシー 齊藤 孝一
- (牛一部)
- ①ミスデコールトロンボン 佐藤 清治
- ②アレアリーヒンベル セジス 木島重太郎
- ③カーフィールドビーマン ニセコ 片岡 功
- (牛二部)
- ①アレアリーウオーカー 木島重太郎
- ②ヘンドリカアールチエロ 木島重太郎
- ③サイクロヘンドリカ サクラ 佐藤 清治
- (牛三部)
- ①コウバイ 高橋 清一
- ②第七アリアケバーク 木島重太郎
- ③第一タカラ 木村 忠二
- (馬二部)
- ①スタークローリアフォー ドオサナイ1174 本間忠一郎
- ①サトウ 佐藤 亀蔵

この共進会で一等二等の入賞者は、八月十二日開催の後志畜産共進会に出場し次のような成績をおさめました。

- 〔牛二部〕 ホルスタイン種18ヶ月以上 二等アレアリーウオーカー 木島重太郎
- 〔牛四部〕 ホルスタイン種系18ヶ月以上三等第七アリアケバーク 木島重太郎
- (馬一部) 本間忠一郎
- 〔馬二部〕 一等 スタークローリア フォードオサナイ 1174

農業委員の受持ち区域がきまりました

農業委員は農民の相談役としてみなさんといつでも心安く相談をうけるため受持ち区域がきまりました。農地等の問題は先づ受持ち委員にご相談するようにして下さい。さらに農業委員会に申請書を提出された場合に総会において委員が申請人に代つて実情を説明することになっているからです。受持ち区域は次のとおりです。

委 員 名	担 当 地 区
山 田 徳治郎	有島、有島1、有島2、有島3、羊蹄、大曲
佐 竹 眞 雄	西山、滝台、東山、北栄
工 藤 正 人	宮田、富川、小花卉、絹丘、黒川
小 田 切 眞 三	藤山、尾ノ上、ニセコ、吉川
酒 井 武 雄	板谷、福井、相馬、五十万
大 加 賀 春 美	みずほ、西富、昆布、更新、桂一区、松岡
小 西 村 正 茂	元町、新興
堀 工 藤 東次郎	別太、里見、富丘
瀨 野 常 重	共栄、光栄
	東、羊栄、豊里

農業相談日 きました。会長は毎月十日、九時から正午まで役場におります。ただし、その日が休日の際は翌日になります。これはみなさんの中で農地その他について、会長と直接に面談したい方の便宜をはかったものです。

会長は非常勤であります。が、事務処理を円滑迅速にする考で在庁日を設けました。この日を農業相談日として大いに活用して下さい。ことを期待しております。

農地等の移動手続 についてご協力を、農地の売買、贈与、転

国民年金の知識

わが国には、厚生年金、各種共済組合、船員保険等いろいろちがった年金制度がありますが、昭和三十六年四月から国民年金制度が発足したことにより、国民が必ずどれかの年金制度に加入するようになっています。

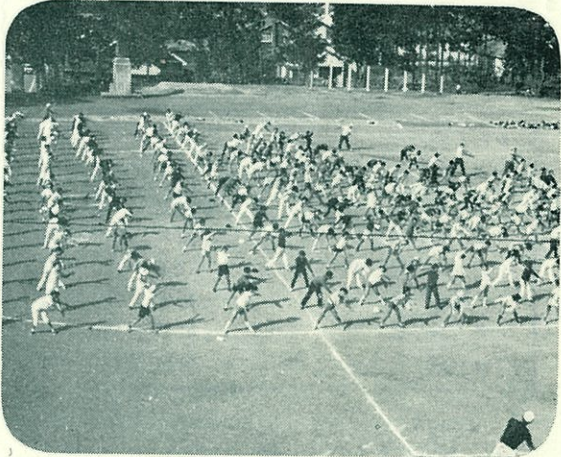
じゆうず…つなぎになる…年金制度

これは、俗に「じゆうずつなぎ方式」とよばれており各種の年金制度に加入していた期間をすべて合算すれば一定の年数になる人については将来かならず年金を支給しようとするものです。その年金は、加入していた各制度が、それぞれの加入期間に応じて額を定め別々に支給しますが、これを全部よせ集めると一つの制度にじゆうつと加入していた人と同様の額になります。

このように、どんなに職業をかえても、将来は必ず年金が支給されるわけですから、勤めをやめて商売等をしようになったときは、忘れずに国民年金に加入するようにいたしましょう。

× × × × ×
年金でつくる
暮 々 々
明 り い 社 会

国民年金の障害年金や障害福祉年金は、はじめは肢体または視覚などの外部障害に限られていましたが、数回にわたる改正により、精神、結核、はちろん、肝臓、腎臓、消化器などの内部障害も取り入れられ、今ではすべての障害が支給対象の範囲になりました。つまり、常に他人の助けを受けなければ日常生活ができない重度の心身障害者に



ニセコ町小中学校合同体育祭

障害福祉年金の請求を

は、障害福祉年金が支給されることになっております。この福祉年金に該当すると思われる方は、社会係で相談され裁判請求して下さい。

× × × × ×

老人家庭奉仕員さま

佐野八重子さん

町では満六十五歳以上で自宅におい長年寝ている老人のために、その人々の介護やいろいろな相談に応じる人として、本町二町内の佐野八重子さんを町の「老人家庭奉仕員」に委嘱いたしました。

現在町内には十二名の寝たきり老人があり、順次相談員が廻つて行きますのでその際はいろいろとお話し合ひ下さい。

大切な森林を野ねずみの害から守りましょう
＜野ねずみ駆除強調月間＞
10月11日～11月10日

みんなで楽しく体育祭

晴れあがった秋空の下で九月十八日、第二回ニセコ町小中学校合同体育祭が、ニセコグラウンドにおいて開催されました。

町内の小中学生一、〇一八名がグラウンドいっぱい集まり、元氣よく朝のラジョ体操。(上の写真) ジェンカを踊つたり、綱引きや、フォークダンス、紅白リレーなどを行なつてスリースの秋の一日を楽しくが元氣に過ごしました。

お知らせ

児童巡回相談日

町と北海道中央児童相談所では、町内に居住している児童の福祉向上を図るため、次の日程で児童巡回相談を実施することにしました。この巡回相談には中央児童相談所より、医師、児童福祉司相談員等が来町し診断や児童に関するどのような相談にも応じますので多くの人がこの機会を利用するようおすすめていたします。

期 日 十月七日
会 場 ニセコ町公民館

元町街道に街灯設置される

本通り道坂商店より元町地区までの道々には電灯がなく、この道を通る人はたいへん不自由を感じていたことでしょうか。また防犯の点や交通安全の上からも問題になりましたので、町では昨年より交通安全灯として電柱に水銀灯を設置してきましたが、八月に本年分を設置し元町地区まで全部つなげることになりました。これで元町方面の方々は夜も安心して歩けるようになつたことと思います。設置した数は九基です。

戸籍の窓口

8月1日から 9月15日まで

▶ご結婚おめでとう

熊谷 壮二 = 青山 義江 (滝台)

▶お誕生おめでとう

あかちやんのなまえ	父	
佐々木 佳子	寛	(有島 1)
青山 智	哲也	(滝台)
高橋 憲安	静夫	(相馬)
坂本 誠	文男	(本通11)
高橋 弘樹	英次郎	(中央 7)
岡本 正治	幸弘	(有島)
高木 まゆみ	文雄	(宮田)
中西 靖宣	信	(西山)
堀 和美	亘	(富丘)
寺岡 啓介	晴二	(本通 3)
佐野 恵美	昭一	(光栄)

▶おくやみ申し上げます

千葉 米治	73才	(里見)
佐藤 七ト	83才	(西富)
渡辺 義男	53才	(中央 2)
森崎 宗助	72才	(光栄)
八重樫 市太郎	45才	(本通 2)
斉藤 広寿	61才	(本通 3)
藤沢 ナツエ	68才	(ニセコ)

社会福祉協議会だより

田中 市太郎 さん
アサヒビール会

去る6月27日本町体育館に、管内の社会福祉事業の関係者約400名が集まり、第23回後志社会福祉大会が行なわれましたが、この大会費用の一部にと、本町字宮田448番地田中市太郎さん(59)が、金10,000円を寄付されました。

ニセコ町アサヒビール同好会(会長五百沢哲二)では、8月に催されたニセコ観光まつりの際実施したビール会の利益金16,254円を本会の事業費に寄付して下さいました。

観光客を親切に迎えましょう

<赤い羽根>共同募金運動が始まりました。皆さまのご協力をお願いします。



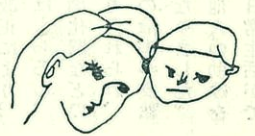
自動車税(第2期分)

は忘れずに納入しよう

納期限…… 10月31日

自動車税は五月(一期分)と十月の二回に分けて納めることになっており、十月三十一日が第二期分の納期限です。第二期分を納めていただく方は、第一期分の自動車税を納め、引き続き自動車を持つている人と、四月以降新たに自動車を持つた人です。納期限までに忘れずに納めましょう。なお、四月から九月までに自動車に譲渡したり、廃車にしたりしていても、移転または抹消の登録、手続きがすすんでいない場合は第二期分を納税しなければなりませんので、早めにご手続きをください。

くらしと健康



子どものヒキツケの扱い方

神経質な子供はちよつとしたことでヒキツケたりします。白い目をむき、歯をくいしばつてケイレンされるとどんなお母様でもあわててしまつてケイレンする手足を押えつけようとするものです。これは何の役にもたちま

「ヒキツケでは死ぬことはありません。自然にとまるのです。ただケイレン中に舌をかむことがあります。かかすじくを口の中にさしこみ舌を保護して下さい。ケイレンが止つてからぐうぐう寝ることがありますが心配せずそのまま寝かせておきましょう。また、くり返してひきつけを起す場合は他の病気があるかも知れません。専門のお医者さんで脳波の検査をうけましょう。」

簡易保険の傷害

特約発売開始!

簡易保険にご加入の際傷害特約をおつけください。安い保険料(一〇万円につき二〇円)で思わぬ災害からあなたをお守りします。万一のときには……死亡保険金、けがのときには……傷害保険金、入院のときには……入院保険金をお支払いします。特別養老保険と傷害特約と同時に加入になりますと、災害の時には保険金の五倍の保険金が支払われます。簡易保険の掛金は九月から大巾に安くなりました。(ニセコ郵便局)

秋の交通安全道民総ぐるみ運動

10月6日 ~ 10月15日